

# TABLE DES MATIÈRES.

---

## PREMIÈRE PARTIE.

### PRÉLIMINAIRES. — PREMIÈRE PÉRIODE DE LA QUERELLE EN FRANCE.

AVANT-PROPOS.....	1
-------------------	---

#### CHAPITRE PREMIER.

De l'idée de progrès dans l'antiquité. — <i>Dialogue des orateurs</i> .....	1
-----------------------------------------------------------------------------	---

#### CHAPITRE II.

Des rapports du christianisme avec l'idée de progrès et avec l'antiquité. — Le moyen-âge. — Roger Bacon.....	17
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----

#### CHAPITRE III.

La Renaissance et le commencement de l'âge moderne. — Henri Estienne. — <i>Apologie d'Hérodote</i> . — François Bacon.....	28
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----

#### CHAPITRE IV.

Descartes et les cartésiens.....	49
----------------------------------	----

#### CHAPITRE V.

Autres causes générales de la querelle des anciens et des modernes. — De l'enseignement de l'antiquité et de la traduction au xvii <sup>e</sup> siècle...	57
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----

#### CHAPITRE VI.

Alexandre Tasson. — Ses <i>Pensées diverses</i> . — Boisrobert.....	73
---------------------------------------------------------------------	----

## CHAPITRE VII.

Desmarets de Saint-Sorlin. — *Les Délices de l'esprit.* — *Marie-Magdeleine.*  
— *Clovis.* — *Traité pour juger les poètes grecs, latins et français.* 85

## CHAPITRE VIII.

Le P. Bouhours. *Entretiens d'Ariste et d'Eugène.*..... 120

## CHAPITRE IX.

Fontenelle. — *Dialogues des morts.*..... 129

## CHAPITRE X.

Les frères Perrault. — *Poème sur le siècle de Louis le Grand.* — Deux  
séances de réception à l'Académie française..... 138

## CHAPITRE XI.

Fontenelle. — *Réflexions sur la poétique et sur la poésie en général.* —  
*Discours sur l'Églogue.* — *Digression sur les anciens et sur les modernes.*  
— *Épître au Génie*, par Perrault..... 167

## CHAPITRE XII.

Perrault. — *Parallèles des anciens et des modernes.*..... 185

## CHAPITRE XIII.

Les défenseurs des anciens : Dacier, Ménage, Francius, Longepierre,  
de Callières, Huet..... 222

## CHAPITRE XIV.

Les journaux français et étrangers : *Journal des sçavants.* — *Mercur*  
*gant.* — *Mémoires de Trévoux.* — Basnage de Beauval : *Histoire des*  
*ouvrages des sçavants.* — Bayle, *Dictionnaire.* — La société polie. La  
satire X de Boileau. — *L'Apologie des femmes*, par Ch. Perrault. 237

## CHAPITRE XV.

Boileau : *Réflexions critiques sur Longin.*..... 266

## CHAPITRE XVI.

Lettre d'Arnauld. — Réconciliation de Boileau et de Perrault. — Récep-  
tion à l'Académie française du coadjuteur de Strasbourg. — Discours  
de M. de Turreil..... 274

## DEUXIÈME PARTIE.

PÉRIODE ANGLAISE DE LA QUERELLE DES ANCIENS  
ET DES MODERNES.

## CHAPITRE PREMIER.

Saint-Evremont..... 295

## CHAPITRE II.

William Temple : *Essai sur le savoir des anciens et des modernes*. Wotton : *Réflexions sur le savoir des anciens et des modernes*..... 311

## CHAPITRE III.

Dryden : *Préface de sa traduction de l'Énéide*. — Boyle : *Lettres de Phalaris*. — Bentley : *Dissertation sur les Épttres de Phalaris*. — Boyle contre Bentley. — Bentley contre Boyle..... 327

## CHAPITRE IV.

Swift : *Le Conte du tonneau*. — *Histoire de Martinus Scriblerus*. — *L'art de ramper en poésie*. — *La Bataille des livres*..... 354

## TROISIÈME PARTIE.

SECONDE PÉRIODE DE LA QUERELLE DES ANCIENS  
ET DES MODERNES EN FRANCE.

## CHAPITRE PREMIER.

Guerre contre Homère. — L'abbé Regnier. — Madame Dacier : *Traduction de l'Iliade*..... 375

## CHAPITRE II.

Houdard de La Motte : *Discours sur la poésie*. — *Traduction en vers de l'Iliade*. — *Discours sur Homère*. — Réponse de Mme Dacier : *Des causes de la corruption du goût*. — Réplique de La Motte : *Réflexions sur la critique*..... 390

## CHAPITRE III.

Fénelon : *Le Télémaque*. — *Lettres sur les occupations de l'Académie française*. — Correspondance de Fénelon et de La Motte..... 404

## CHAPITRE IV.

Les adversaires de Mme Dacier et ses partisans. — Saint-Jacquinthe : *Le chef-d'œuvre d'un inconnu. Dédication du docteur Aristarchus Masso*. — L'abbé de Pons. — Cartaud de La Vilate. — Gacon. — Le P. Hardouin : *Apologie d'Homère*. — Réponse de Mme Dacier..... 422

## CHAPITRE V.

L'abbé d'Aubignac : *Conjectures académiques*. — L'abbé Terrasson : *Dissertation sur l'Iliade*..... 431

## CHAPITRE VI.

État de l'opinion : l'Académie, les journaux, le théâtre..... 453

## CHAPITRE VII.

Les médiateurs : *Apologie d'Homère*. Le P. Buffier : *Homère en arbitrage*. — Fourmont : *Examen pacifique*. — Réconciliation de La Motte et de Mme Dacier..... 459

## CHAPITRE VIII.

Pope : Traduction de l'*Iliade*. — Le cardinal Wiseman : *Sur l'amour de la nature chez les anciens et chez les modernes*..... 469

## CHAPITRE IX.

Vico : *La Science nouvelle*..... 478

## CHAPITRE X.

Conclusions..... 489